

BELGISCHE SENAAT**SENAT DE BELGIQUE****ZITTING 1982-1983****SESSION DE 1982-1983**

28 OKTOBER 1982

28 OCTOBRE 1982

**Ontwerp van wet tot wijziging van de artikelen
271 en 283 van het Gerechtelijk Wetboek**

**Projet de loi modifiant les articles 271 et 283
du Code judiciaire**

VERSLAG

**NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE
JUSTITIE UITGEBRACHT
DOOR DE HEER VAN ROMPAEY**

RAPPORT

**FAIT AU NOM DE LA COMMISSION
DE LA JUSTICE
PAR M. VAN ROMPAEY**

De Commissie voor de Justitie onderzocht dit wetsontwerp in haar vergadering van 28 oktober 1982.

La Commission de la Justice a examiné le présent projet de loi au cours de sa réunion du 28 octobre 1982.

Dit wetsontwerp beoogt kandidaten, die de leeftijd van achttien jaar nog niet bereikt hebben, te laten deelnemen aan het maturiteitsexamen voor het ambt van beambte van de griffie en van het parket.

Ce projet vise à faire admettre les candidats qui n'ont pas atteint l'âge de dix-huit ans accomplis, à l'examen de maturité d'employé au greffe ou au parquet.

Dit doel wordt bereikt door een wijziging van artikel 271, eerste lid, 3°, en van artikel 283, eerste lid, 3°, van het Gerechtelijk Wetboek in die zin door te bepalen dat aan het examen alleen kan worden deelgenomen door personen die op het tijdstip van de afsluiting der inschrijvingen, aan de onder 2° bepaalde benoemingsvoorwaarden voldoen. Alzo komt het vroegere vereiste, volle achttien jaar oud zijn, voor de deelname aan het examen te vervallen.

Pour atteindre cet objectif, il faut modifier l'article 271, premier alinéa, 3°, et l'article 283, premier alinéa, 3°, du Code judiciaire, et prévoir que seules peuvent participer à l'examen les personnes qui, au moment de la clôture des inscriptions, remplissent les conditions de nomination fixées au 2°. Ainsi, la condition actuelle, d'avoir atteint l'âge de 18 ans accomplis pour prendre part à l'examen de maturité, sera supprimée.

Aan de werkzaamheden van de Commissie hebben deelgenomen :

Vaste leden : de heer Cooreman, voorzitter; Mevrn. Delruelle-Ghobert, De Pauw-Deveen, de heren Egelmeers, Lallemand, Pecriaux, Pede, Pouillet, Mevrn. Remy-Oger, Staels-Dompas, de heren Vanderpoorten, Vandezande, Wathelet, Weckx en Van Rompaey, verslaggever.

Plaatsvervangers : de heren André en Seeuws.

R. A 12437

Zie :

Gedr. St. van de Senaat :
217 (1981-1982) N° 1.

Ont participé aux travaux de la Commission :

Membres effectifs : M. Cooreman, président; Mmes Delruelle-Ghobert, De Pauw-Deveen, MM. Egelmeers, Lallemand, Pecriaux, Pede, Pouillet, Mmes Remy-Oger, Staels-Dompas, MM. Vanderpoorten, Vandezande, Wathelet, Weckx et Van Rompaey, rapporteur.

Membres suppléants : MM. André et Seeuws.

R. A 12437

Voir :

Document du Sénat :
217 (1981-1982) N° 1.

De artikelen, evenals het geheel van het wetsontwerp, zijn aangenomen met eenparigheid van de 12 aanwezige leden.

Het verslag is op dezelfde wijze goedgekeurd.

De Verslaggever,
R. VAN ROMPAEY.

De Voorzitter,
E. COOREMAN.

Les articles, ainsi que l'ensemble du projet de loi, ont été adoptés à l'unanimité des 12 membres présents.

Le présent rapport a été approuvé par un vote identique.

Le Rapporteur,
R. VAN ROMPAEY.

Le Président,
E. COOREMAN.